**Detta dokument är endast avsett som dokumentationshjälpmedel och institutionerna ansvarar inte för innehållet**

►**B**

# KOMMISSIONENS BESLUT

**av den 14 december 1993**

**om upprättande av en förteckning över godkända tjurstationer vid export till gemenskapen av sperma från nötkreatur från tredje land och om upphävande av beslut 91/642/EEG, 91/643/EEG och 92/255/EEG**

(93/693/EG)

(EGT L 320, 22.12.1993, s. 35)

Ändrat genom:

| | | Officiella tidningen | | |
|---|---|---|---|---|
| | | nr | sida | datum |
| ►**M1** | Kommissionens beslut 94/214/EG av den 13 april 1994 | L 106 | 34 | 27.4.1994 |
| ►**M2** | Commission Decision 94/453/EC of 29 June 1994 (*) | L 187 | 11 | 22.7.1994 |
| ►**M3** | Kommissionens beslut 94/609/EG av den 8 september 1994 | L 241 | 23 | 16.9.1994 |
| ►**M4** | Kommissionens beslut 94/861/EG av den 20 december 1994 | L 352 | 71 | 31.12.1994 |

Ändrat genom:

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| ►**A1** | Anslutningsakten för Österrike, Finland och Sverige | C 241 | 21 | 29.8.1994 |
| | (anpassad genom rådets beslut 95/1/EG, Euratom, EKSG) | L 1 | 1 | 1.1.1995 |

(*) Denna rättsakt finns inte publicerad på svenska.

▼B

# KOMMISSIONENS BESLUT

**av den 14 december 1993**

**om upprättande av en förteckning över godkända tjurstationer vid export till gemenskapen av sperma från nötkreatur från tredje land och om upphävande av beslut 91/642/EEG, 91/643/EEG och 92/255/EEG**

(93/693/EG)

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR FATTAT DETTA BESLUT

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska ekonomiska gemenskapen,

med beaktande av rådets direktiv 88/407/EEG av den 14 juni 1988 om djurhälsokrav som är tillämpliga vid handel inom gemenskapen med och import av djupfryst sperma från tamdjur av nötkreatur ([1]), senast ändrat genom direktiv 93/60/EEG ([2]), särskilt artikel 9 i detta, och

med beaktande av följande:

I kommissionens beslut 91/642/EEG ([3]), senast ändrat genom beslut 92/192/EEG ([4]), upprättas en förteckning över de tjurstationer i Kanada som är godkända för export till gemenskapen av djupfryst sperma från tama nötkreatur.

I kommissionens beslut 91/643/EEG ([5]), senast ändrat genom beslut 93/434/EEG ([6]), upprättas en förteckning över de tjurstationer i Amerikas förenta stater som är godkända för export till gemenskapen av djupfryst sperma från tama nötkreatur.

I kommissionens beslut 92/255/EEG ([7]), senast ändrad genom beslut 93/440/EEG ([8]), upprättas en förteckning över tjurstationer i vissa tredje länder.

De behöriga veterinära myndigheterna i Österrike och Nya Zeeland har överlämnat en förteckning eller en ändring av förteckningen över de tjurstationer som är officiellt godkända för export av nötkreatursperma till gemenskapen.

Kontroller på platsen har gjorts eller kommer att göras av gemenskapen för att säkerställa att direktiv 88/407/EEG tillämpas enhetligt, särskilt med avseende på den veterinära övervakningen av produktionssystemen för sperma, de veterinära myndighernas befogenheter och den övervakning som tjurstationerna omfattas av. Kommissionen är därför övertygad om att tjurstationerna uppfyller villkoren i direktiv 88/407/EEG och dessa kan följaktligen inkluderas i förteckningen över de tjurstationer som är godkända för export av nötkreatursperma till gemenskapen.

För att klargöra och förenkla gemenskapens lagstiftning på detta område är det nödvändigt att samgruppera de olika förteckningarna över de tjurstationer som är godkända i vissa tredje länder, i Kanada och i Amerikas förenta stater och att återkalla de beslut som är i kraft.

De åtgärder som föreskrivs i detta beslut är förenliga med yttrandet från Ständiga veterinärkommittén.

---

([1]) EGT nr L 194, 22.7.1988, s. 10.
([2]) EGT nr L 186, 28.7.1993, s. 28.
([3]) EGT nr L 348, 17.12.1991, s. 56.
([4]) EGT nr L 87, 2.4.1992, s. 30.
([5]) EGT nr L 348, 17.12.1991, s. 58.
([6]) EGT nr L 201, 11.8.1993, s. 25.
([7]) EGT nr L 128, 14.5.1992, s. 27.
([8]) EGT nr L 204, 14.8.1993, s. 15.

▼B

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

*Artikel 1*

De tjurstationer som förtecknas i bilagan godkänns härmed för export till gemenskapen av sperma från tama nötkreatur.

*Artikel 2*

Beslut 91/642/EEG, 91/643/EEG och 92/255/EEG upphävs härmed.

*Artikel 3*

Detta beslut riktar sig till medlemsstaterna.

▼B

*BILAGA*

**Förteckning över de tjurstationer i tredje land som är godkända för export av nötkreatursperma till gemenskapen**

DEL 1

**KANADA**

▼M4

CENTRE D'INSÉMINATION ARTIFICIELLE DU QUÉBEC (CIAQ)
PO Box 518
Saint-Hyacinthe, Québec
J25 7B8

*Godkänd anläggning:*

i) 875 Boulevard Laurier
Sainte Madeleine, Québec

ii) 3450 Sicotte Street
Saint-Hyacinthe, Québec

*Godkännandenr:* CAN 073

▼B

EASTERN BREEDERS INCORPORATED (EBI)
PO Box 2000
Kemptville, Ontario
K0G 1J0

*Godkända lokaler:*
Lot 27 E1/2 Concession 5
Oxford Township
County Grenville

*Godkännandekod:* CAN 070

UNITED BREEDERS INCORPORATED (UBI)
RR 5
Guelph, Ontario
K0G 1J0

*Godkända lokaler:*
Lot 19-24 Concession 1
Guelph Township
County Wellington

*Godkännandekod:* CAN 071

WESTERN ONTARIO BREEDERS INCORPORATED (WOBI)
PO Box 457
Woodstock, Ontario
N4S 7Y7

*Godkända lokaler:*
Lot 8 Concession 12
East Zorra Township
Country Oxford

*Godkännandekod:* CAN 072

UNIVERSAL GENETICS LIMITED
PO Box 910
Cardston, Alberta
T0K 0K0

*Godkända lokaler:*
NW1/4-27-2-25-W4

*Godkännandekod:* CAN 074

BRITISH COLUMBIA ARTIFICIAL INSEMINATION CENTRE (BCAI)
PO Box 40
Milner, British Columbia
V0X 1T0

*Godkända lokaler:*

▼B

6811 Glover Road
Langley, British Columbia

*Godkännandekod:* CAN 039

ST. JACOBS ARTIFICIAL BREEDING COOPERATIVE
RR 1
Elmira, Ontario
N3B 2Z1

*Godkända lokaler:*
Lot 104 Concession: GCT
Woolwich Township
County Waterloo

*Godkännandekod:* CAN 094

WESTERN BREEDERS SERVICE
Balzac, Alberta
T0M 0E0

*Godkända lokaler:*
NE-1/4-28-24-28-W4
Rainbow Road
Conrich, Alberta

*Godkännandekod:* CAN 028

DEL 2

**AMERIKAS FÖRENTA STATER**

AMERICAN BREEDERS SERVICES
6908 River Road
DeForest, WI 53532

*Godkända lokaler:*
”Holstein Hilton”

*Godkännandekod:* U 029

ATLANTIC BREEDERS COOPERATIVE
12575 Apollo Drive
Lancaster, PA 17601

*Godkända lokaler:*
kaikki laitokset

*Godkännandekod:* U 015

HAWKEYE BREEDERS SERVICE
3257 Old Portland Road
Adel, IA 50003

*Godkända lokaler:*
EC Barn

*Godkännandekod:* U 054

LANDMARK GENETICS
PO Box 939
102 Aldritch Road
Hughson, CA 95326

*Godkända lokaler:*
Route 4, Hwy 26
Watertown, WI 53094

*Godkännandekod:* U 011

SELECT SIRES
9493 Wells Road
Plain City, OH 43064

*Godkända lokaler:*
Dual purpose barn

*Godkännandekod:* U 007

▼B

SIRE POWER INCORPORATED
Rd 7, Gobble Hill Road
Tunkhannock, PA 18657

*Godkända lokaler:*
Mini station

*Godkännandekod:* U 009

TRI-STATE BREEDERS COOPERATIVE
E10980 Penny Lane
Baraboo, WI 53913

*Godkända lokaler:*
Route 2, Box 50, Hwy 14
Westby, WI 54667

*Godkännandekod:* U 014

21ST CENTURY GENETICS
594A Oak Avenue
Shawano, WI 54667

*Godkända lokaler:*
Webster Farm

*Godkännandekod:* U 021

21ST CENTURY GENETICS
412 4th Avenue NW
PO Box 500
New Prague, MN 56071

*Godkända lokaler:*
kaikki laitokset

*Godkännandekod:* U 037

NOBA INCORPORATED
PO Box 607
752 East State, Route 18
Tiffin, OH 44883

*Godkända lokaler:*
kaikki laitokset

*Godkännandekod:* U 001

EASTERN AI COOPERATIVE
PO Box 510
219 Judd Falls Road
Ithaca, NY 14851

*Godkända lokaler:*
Production Center
522 Scheffield Road
Ithaca, NY 14850

*Godkännandekod:* U 003

PRAIRIE STATE SELECT SIRES
41W394 Rt 20
Hampshire, IL 60140

*Godkända lokaler:*
kaikki laitokset

*Godkännandekod:* U 006

COMPLETE SIRE SERVICES INCORPORATED
W7652 Highway 151 South
Fond du Lac, WI 54935

*Godkända lokaler:*
kaikki laitokset

*Godkännandekod:* U 151

▼B

SIRE TECH.
EEC Barn
5001 East-County Line Rd
Springfield
Ohio 45502

*Godkännandekod:* U 140

JLG ENTERPRISES INC.
Oakdale
California

*Godkännandekod:* U 100

INTERGLOBE GENETICS
Pines Edge
Route 1, Airport Road
Pontiac, IL 61764

*Godkännandekod:* U 138

AGRICENTER INTERNATIONAL SCR
SCR 380 South
Collierville-Arlington Rd
Collierville, TN 38017

*Godkända lokaler:*
EEC Barn

*Godkännandekod:* U 035

TAURUS-SERVICE INC.
Grist Flat road
PO Box 164
Mehoopany, PA 18629

*Godkända lokaler:*
Main Production Center EEC Barn

*Godkännandekod:* U 076

DEL 3

**POLEN**

ZAKTAD ”INTERGEN”
43-424 Drogomysl

*Godkännandekod: 1-AI-P1*

▼A1

———————

▼B

DEL 5

**NYA ZEELAND**

NEW ZEALAND DAIRY BOARD LIVESTOCK IMPROVEMENT CORPORATION LTD NEWSTEAD ARTIFICIAL BREEDING CENTRE
Morrinsville and Ruakura Roads
Private Bag 3016
Hamilton
New Zealand

*Godkännandekod:* NZAB 1

AMBREED (NZ) LTD
Hamilton-Cambridge
PO Box 176
Hamilton

*Godkännandekod:* NZAB 2

▼B

AMBREED (NZ) LTD
Kaiapoi Centre
PO Box 97
Kaiapoi

*Godkännandekod:* NZAB 3

DEL 6

**UNGERN**

BOSS GENETIC KFT.
2462 Martonvásár
Pf. 5

*Godkännandekod: H 01*

DEL 7

**SCHWEIZ**

SCHWEIZER VERBAND FÜR KÜNSTLICHE BESAMUNG
Besamungsstation Müllingen
Birrhardstrasse
5243 Müllingen

*Godkännandekod:* CH-A1-2B

SCHWEIZER VERBAND FÜR KÜNSTLICHE BESAMUNG
Besamungsstation Bütschwil
Ganterschwilestrasse
9606 Bütschwil

*Godkännandekod:* CH-A1-1B

DEL 8

**NORGE**

HALLSTEINGAARD
7081 Skjetnhaugan
Norway

*Godkännandekod: NRF-2*

▼A1

———————

▼M3

DEL 10

**TJECKIEN**

ISB GENETIC S.R.O.
Ledecská 2917
580 01 Havlíckuv Brod

*Godkännandenr:* ISB CZ 01

ISB HOLSTEIN TRANSFER A.S.
763 15 Slusovice
okr. Zlin

*Godkännandenr:* ISB CZ 02

ISB POMEZI
Unichov a.s.
570 01 Litomysl

*Godkännandenr:* ISB CZ 03

STÁTNI PLEMENÁRSKY PODNIK PRAHA
252 09 Hraditsko pod Mednikem

*Godkännandenr:* ISB CZ 04

▼**M3**

STREDOCESKÉ CHOVATELSKÉ SDRUZENI
a.s. Rícany
281 44 Zásmuky

*Godkännandenr:* ISB CZ 05

ZÁPADOCESKÁ PLEMENÁRSKÁ UNIE A.S.
317 65 Plzen-Cernice

*Godkännandenr:* ISB CZ 08.

▼**M4**

DEL 11

**SLOVAKIEN**

PLEMENARSKE SLUZBY S. P.
Odstepny závad Bratislava
Plemenarska stanica bykov Luzianky
951.41. Luzianky
Slovakien

*Godkännandenr:* ISB SR 01